



全線團隊 香港出發

香港直飛 | 五天冬日休閒團

冬の北海道5日間：砕氷船クルーズ・阿寒湖の氷湖・札幌ショッピング



有效期：27年1月20日至27年3月16日止（節假日除外）

團號：JCAB05WR



✈️ 香港 → 札幌

DAY 1 香港國際機場集合 → 搭乘航班直飛新千歲機場 → 抵達札幌-十勝/帶宏 → 酒店內會席料理或自助晚餐（溫泉酒店會席 / 自助二選一，以酒店安排為準）

早餐 → **【阿寒湖】** 於日本北海道釧路市阿寒町的淡水湖泊，全域被劃入阿寒摩周國立公園，以盛產毬藻和鱒魚聞名，湖水清澈，風景秀麗，在湖南岸有阿寒湖溫泉，為道東著名的旅遊勝地 → 午餐品嚐

DAY 2 **【日式火鍋】** → 後前往 **【屈斜路湖】** 其名稱源自阿伊努語“Kutcharo”意為“湖泊變成河流並流出的地方”它是阿寒摩周國立公園最大的湖泊，也是北海道第二大湖泊 → **【硫磺山】** → 酒店內會席料理或自助晚餐（溫泉酒店會席 / 自助二選一，以酒店安排為準）

早餐 → **【斜里冰雪觀光列車】** 搭乘列車可眺望遠麗的知床連峰和被流冰覆蓋的鄂霍次克海，近距觀賞此地限定的大自然美景，最大的吸引力是從火窗戶望去的無盡漂浮冰原和知鳥山脈的壯麗景色 → 午餐可自費品嚐美食 → **【網走破冰船】** 流冰是北海道的冬季限定的自然絕景，乘坐在船上，可以欣賞北國特有的自然的景觀，看破冰船如何打破冰層，穿越銀白色的海面前進 → **【薄野不夜天】** 長朱紅參道搭配千年古杉，祈福打卡聖地 → 酒店內會席料理或自助晚餐（溫泉酒店會席 / 自助二選一，以酒店安排為準）

*【斜里冰雪觀光列車】如因天氣或不可抗力的因素導致取消航班時，則改為網走刑務所。

*【網走破冰船】如因天氣或不可抗力的因素導致取消航班時，則改為紋別破冰船或網走流冰館。

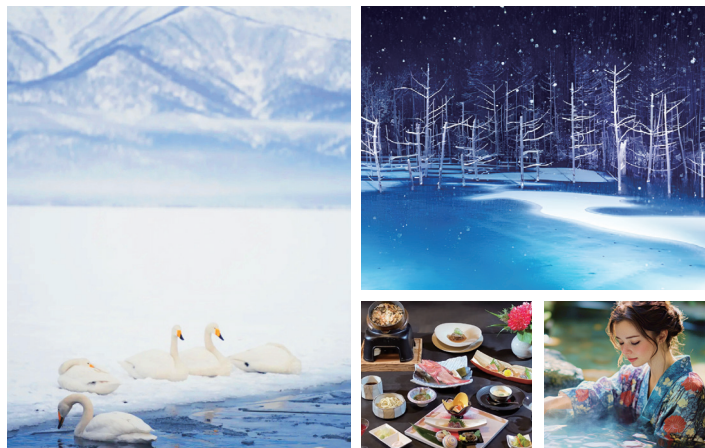
早餐 → **【美瑛青池】** 青池是人類無心插柳形成的優美湖泊，湖水顏色還會隨著四季更迭以及風雨雲朵的變幻而改變 → **【白髮瀑布】** 瀑布即使在全日本也是非常罕見的，被譽為“藍河”的美瑛川流經瀑布，藍色和白色瀑布相互輝映的景緻令人陶醉其中

DAY 4

✈️ 札幌 → 香港

DAY 5 早餐 → 於大型名牌折扣商場 **【三井OUTLET】** 輕鬆購物，午餐可自費在商場內品嚐美食 → 跟據航班時間到達新千歲機場 → 香港國際機場，抵達後解散

冬の北海道5日間：碎氷船クルーズ・阿寒湖の氷湖・札幌ショッピング



- **【阿寒湖】**是雄阿寒岳火山爆发而形成的堰塞湖
- 一個水面呈現藍色的神秘池塘**【美瑛青池】**
- 故美瑛川有「藍河(BLUE RIVER)」的美稱**【白鬚瀑布】**
- 北海道道東-冬天限定觀光列車**【斜里冰雪觀光列車】**
- **【網走破冰船】**船底與冰塊相撞時，整船震動的威力十分壯觀
- 繁华北海道的梦幻之地**【薄野不夜天】**
- **【屈斜路湖】**是日本最大的火山口湖
- **【硫磺山】**在硫磺氣息中體驗大地的躍動生命力



網走破冰船

冬季流冰觀光的熱門活動是流冰破冰船“極光號”。船底與冰塊相撞時，整船震動的威力十分壯觀。還有，與流冰一起造訪的動物。您甚至可能會遇到雄偉飛翔的白白尾海雕和在流冰上悠閒地打盹的海豹。



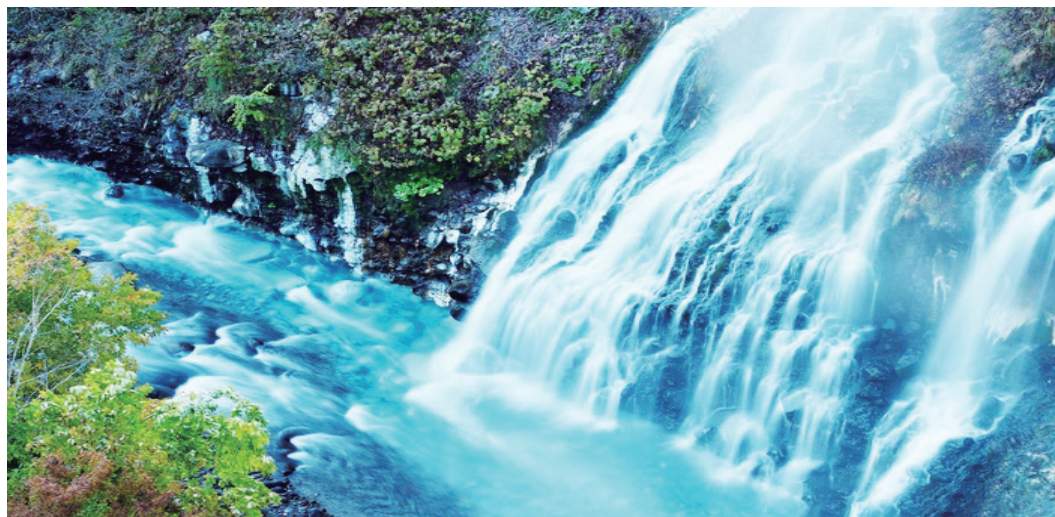
阿寒湖

阿寒湖位於日本北海道釧路市阿寒町，是雄阿寒嶽火山爆發而形成的堰塞湖，周長30公里，水面海拔420米。阿寒湖是阿寒摩周國立公園的一部分，該公園是日本最早被認定的國立公園之一（1934年）。湖面呈菱形，被雌阿寒嶽、雄阿寒嶽等山峰環抱，湖中有大島、小島、呀依他依島、忠類島等四座島嶼



硫磺山

硫磺山噴發的硫磺煙霧令人十分震撼，這座活火山距離川湯溫泉僅兩公里。聞到硫磺味就知道已到達附近。硫磺山高達512米，位於屈斜路火山群中。



白鬚瀑布

白鬚瀑布為青池的源頭，瀑布深潭處呈現與青池相同的藍色，為日本國內少數的潛流瀑布。從地底下湧上的地下水以磅礴的氣勢傾瀉而下注入美瑛川，使美瑛川河面略呈鈷藍色，故美瑛川有「藍河(BLUE RIVER)」的美稱。除了觀賞瀑布的姿態外，此處更是欣賞春季新綠及秋季紅葉的絕佳地點。

冬の北海道5日間:碎氷船クルーズ・阿寒湖の氷湖・札幌ショッピング

美瑛青池

青池是個令人驚喜的意外。這座池塘位於美瑛町附近。當年十勝嶽噴發時，人們為防止泥石流侵害而築起堤壩，卻意外形成了一座池塘。池水來自白須瀑布，瀑布中的雜質讓池水呈現出明亮的藍綠色、翠綠色和鈷藍色等各種色彩。它的模樣還會隨著四季更迭以及風雨雲朵的變幻而改變。青池甚至被收錄在了蘋果 MAC 電腦的桌面壁紙中，其絕美景觀也因此享譽世界。更重要的是，許多人都已將這裡視作精神家園。



流水物語号

串連網走—知床斜里區間的列車。搭乘列車可眺望遠方秀麗的知床連峰和被流冰覆蓋的鄂霍次克海。近距離觀賞此地限定的大自然美景。最大的吸引力是從火車窗戶望去的無盡漂浮冰原和知鳥山脈的壯麗景色。

天數	早餐	午餐	晚餐	酒店
第1天			酒店自助餐/會席料理	十勝GRANDVIRO / 十勝第一酒店(豆陽亭) / 帶宏日航酒店 / 帶宏DOMMY INN 或同級
第2天	酒店	日式火鍋	酒店自助餐/會席料理	網走鶴雅北天之丘溫泉酒店 / 網走鶴雅SAROMA湖酒店 / 知床KIKI RESORT / 知床第一酒店 或同級
第3天	酒店	自費	酒店自助餐/會席料理	層雲閣 / 朝陽RESOST/層雲峽觀光酒店 或同級
第4天	酒店	日式御膳	日式燒烤	HOTEL JAL CITY SAPPORO 或同級
第5天	酒店	OUTLET (自費)		

*膳食次序以當地接待為準

報名須知:

- 團費不包括香港旅遊業監管局0.15%印花稅。
- 團費未包括當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員之**服務費每日HK\$160**，於完團前由領隊/導遊個別向團員收取。
- 旅遊證件必須於回程當日計，最少六個月或以上有效期，均需預留一頁空白版面，方能報名參加。
- 為使旅客獲得完善的旅遊保障，本公司建議所有團員出發前必須自行購買旅遊綜合保險。
- 以上行程價格未含機場稅、燃油附加費及行政費等稅項，實際稅項收費以出發當日及最終乘坐之航空公司收費為準，有關費用可瀏覽想旅遊網站查看或向職員查詢。
- 酒店、膳食及行程次序有可能因應實際情況而變動，均以航空公司及當地接待社安排為準，如有任何更改，恕不另行通知。
- 如遇以上酒店客滿，本公司將安排同級之酒店。

- 確實團費均以報名時為準，旺季加幅另行通知。
- 為確保消費者權益，詳情請參閱(旅行團報名及責任細則)，客人可向分行職員索取。
- 根據旅遊業監管局(旅監局)指引，旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團，處理相關退款時可收取主要服務供應商因應旅行團取消而徵收之退票及手續費，確實金額以供應商之最終回覆為準；有關收費請參閱旅行團細則及責任問題須知。或可自行瀏覽旅監局網站(<https://tia.org.hk/>)。
- 所有單張及網頁之圖片僅供參考。
- 此團隊不設茶會，敬請留意。
- 如團隊15人或以上，將設香港持牌領隊由集合至解散全程隨團，如團隊14人或以下，團隊或不設香港持牌領隊由集合至解散全程隨團，只安排工作人員於指定集合地點協助辦理集合事宜。
- 旅客必須取得印花收據方可獲得『旅遊業監管局賠償基金』保障。
Travellers must obtain a receipt with a levy stamp to be protected by the Travel Industry Compensation Fund.

想旅遊

旅遊牌照號碼:354689
www.travellover.com.hk
旅遊工房有限公司 JCAB05WR (4AUG26)

報名熱線中心 2116 1279 包團查詢 3580 8173

觀塘總店: 觀塘鯉魚恤中心13樓15室 2117 1955

沙田: 沙田石門京瑞廣場2期1樓121-A2舖 2116 1284

大埔: 大埔寶湖花園商場2樓223B室前舖 2116 0371

想旅遊 7-ELEVEN 便利店繳費碼



7729976961546900145

戶口名稱: TRAVEL LOVER

恒生銀行: 769-615469-001

轉數快識別碼: 110631710